



VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XIII. évfolyam.
3866. szám
4 oldal,
20 bani
1957,
augusztus 2.
péntek

Lapunk tartalmából:

- Gyerekek, figyelem! (2. old.)
- Testnevelés és sport (2. old.)
- Üzérkedés és bacillus-terjesztés (2. old.)
- Nyaralnak az aradi dolgozók és gyermekeik (2. old.)
- A párt politikája — a mi politikánk (3. old.)
- A nép kenyéréért (3. old.)
- Tökeletességet a technika behatárolás nélkül a könnyűiparban? (4. old.)
- A. A. Gromiko nyilatkozata a Szovjetunió és a Német SzK kormányközi tárgyalásokról (4. old.)
- Csu En-laj a kínai-japán kapcsolatokról (4. old.)
- Oman harca a függetlenségért (4. old.)

A pártszervezetek irányításával — széleskörű szocialista versenyt

Ebben az évben hazánk felszabadulásának tizenharmadik évfordulóját ünnepeljük. Mint minden esztendőben ünnepünk és gyárunk dolgozói új munkasikereikkel fogadják augusztus 23-át. Eppen ezért mind több felajánlást tesznek, versenyeket szerveznek, új munkasikerek elérésére törekednek, hogy méltóképpen köszöntsék a felszabadulás évfordulóját.

Augusztus 23. valamint a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 40. évfordulója tiszteletére szervezett szocialista verseny sikere nagy mértékben függ az alapszervezetek politikai és irányítói tevékenységétől. Az üzemi pártalapszervezeteknek állandóan fejleszteniük kell a szocialista versenyt. Arra kell törekedni, hogy a verseny valóban megjelölje a legfontosabb gazdasági feladat megvalósítását.

A November 7-ig pártalapszervezetek irányításával például az üzemi bizottság gondoskodott arról, hogy megtegye a szükséges intézkedéseket a felszabadulás évfordulója és November 7. mellő megünneplésével kapcsolatban. Előbb az üzemslálynok megtartott termelési értekezleteken tárgyalták meg, hogy mi a tennivaló a két nagy ünnep mellő fogadására. Megtárgyalták továbbá azt is, hogy melyek a lehetőségek az egyes munkahelyeken. Mindezek mérlegelése alapján elhangzottak az egyéni és csoportos felajánlások és az üzemslálynok, majd az üzemi termelési értekezleteken összehívták azokat. Így született meg a gyár egész munkaközösségének kötelezettségvállalása.

Többek között elhatározták, hogy — mivel a versenyt három szakaszra osztották — az első szakaszban július 1-től augusztus 23-ig 300.000 lej értékű árut gyártsanak tervre felül, a második szakaszban — augusztus 23-tól november 7-ig — újabb 450.000 lej értékű — az utolsó szakasz végéig, amely december 30-án zárul, az év elejétől számítva összesen 1.600.000 lejre növelik a tervre felül készített gyártermények értékét.

Pártalapszervezeteink irányításával a gyárak és üzemek pártszervezetei már az első félévi terv teljesítéséért is nagyszámú dolgozót vontak be a szocialista versenybe. A szocialista verseny széleskörű kibontakozása eredményeként értékes sikerek születtek. A G. Dimitrov-gyár dolgozói például 105,4 százalékkal teljesítették az első félévi össztermelési tervet. Ugyancsak a szocialista verseny széleskörű kibontakozása eredményeként szép sikereket ért el a Refacerca konzervgyár dolgozói is. A második évfolyami terv előirányzatát ugyanis 12,26 százalékkal túlszárnyalták.

Most néhány héttel a nagy ünnep előtt ezekre az eredményekre támaszkodva dolgozunk arra törekvően, hogy a terv minden mutatószámát teljesítsük, sőt túlteljesítsük. A pártszervezeti csoport és osztálygyűlések meg a hónap elején csakugy, mint a November 7-ig gyárban elhangzottak az ünnepi felajánlások. A 1. Ranghegy-gyár öntőde-részlegének dolgozói például vállalták, hogy augusztus 25-ig teljesítik a hónap

termelési tervét, tehát augusztus végére 5 százalékkal túlteljesítik havi tervüket. Ugyanakkor 1 százalékkal csökkentik a selejtet és augusztus 15-ig elvégzik az univerzális marógéphez szükséges öntési munkákat. A dolgozók vállalták a hirt adnak arról, hogy a munkások a felszabadulási versenyben nagy figyelmet fordítanak az önköltség további csökkentésére, a takarékos termelés megvalósítására. A szocialista verseny kiindulópontja minden esetben a reális lehetőségek figyelembevételével történő vállalat. Egyes üzemekben azonban a dolgozók csak törvényes kötelezettségeik teljesítését vállalják, mint például: „Nem hiányzom igazolatlanul, teljesítem a normát, nem kések a munkahelyről”, stb. Hol itt az alap a versenyre?

Az alapszervezeteknek gondoskodniuk kell arról, hogy a verseny kibontakozását szolgáló vállalatok az eddig elért vállalatok alapján történjenek, megvalósítsák erőfeszítést igénylő. Természetesen minden esetben figyelembe kell venni a helyi lehetőségeket, az erőviszonyokat. A szocialista verseny kiszélesítésében, tartalmának gazdagításában jelentős tényező a kommunista szemlélyes példamutatása. Az eddigi tapasztalat ugyanis bebizonyította, hogy a kommunista példamutatás vállalatának sikeres teljesítése egyszerű eredmények elérésére serkenti a többi dolgozót is.

Szólnunk kell a szocialista verseny nyilvántartásáról is, amely a versenyrendület fokozásának jelentős tényezője. Az alapszervezetek ösztönözzék a szakaszvezetőket a grafikon rendszeres vezetésére, hogy azok állandóan tükrözzék a versenyző felek teljesítményeit. Hasonlóképpen az alapszervezeteknek nem szabad szem elől téveszteniük a szocialista verseny eredményei kiértékelésének irányítását sem. Az alapszervezeteknek hadat kell üzeniük a verseny-szervezésben mutatókozó mindennemű formalizmusnak. A verseny szervezésére nincs recept; mindenütt meg kell keresni a helyi sajátosságoknak megfelelő módszereket. Van, ahol a páros verseny, másol a brigádok közötti verseny vezet a legjobb eredményekre. Ezért az alapszervezetek törekedjenek arra, hogy üzemként bátran keressenek új, jobbnál-jobb módszereket, mert ez ösztönzi az alulról jövő alkotó kezdeményezések kibontakozását.

Alapszervezeteink — az agitáció valamennyi eszközének felhasználásával — arra kell törekedniük, hogy a nagy évfordulók tiszteletére szervezett szocialista verseny élő, hűtelő legyen, mozgósítsa a dolgozókat mind szöb termelési győzelmek kivívására.

Az ember nem is gondolná, hogy az átjáróházban, a Zrínyi utca és a volt Deák Ferenc utca között egy igen érdekes emberrel találkozhat. Mikor felkeressük az Alimentera üzletben és karbantartási részlegénél, éppen valamit magyaráz. Az új munkatárs bólogat: „Igen, Matuz „bácsi”, értem, itt az átjáróján veszem”. Mondja. Bonyolult rajz föl hajolnak. Hosszu üvegpiaszertü tárgyakat mérlekelnek.

„Valamit a találmányairól és az újításairól szeretnék hallani?” — kérdezzük Matuz Andrástól. Nem szivesen áll kötelnek. Közben elhívják. Körülnéznek. A falon régi tréfas rajz, Matuz Andrástól a sportemberről. (A régi AMTE szurkolók bizomnyal emlékeznek még rá, hisz jónéhány évig volt egyik tevékeny vezetője a piros-feketéknek).

„Még egy pillanát?” — mondja és valami igénylést állít ki. Festékről, szögről tárgyal — és aztán „áll rendelkezésemre”.

„Legújabb találmányom a géperőre berendezett falatozó, az úgynevezett autobüfé” — mondja. Már veszi is elő az izléses, fölöttébb szép rajzokat. (Maga rajzolta mindeniket). Félkör alakú kocsi, benne motor, fölötté tartka emyő. Hipp-hopp és továbbáll. Egy ember akár százakat is kiszolgálhat. Gázrezson süthet rostélyost, kolbászt. Emeletes üvegátrolókból tartat, szivarkát, cukorkát varázsol a fogyasztók elé. „A törzse termosztrendszerű, onduló alumi-niumlemezből készül, a magassága kb. egyméter husz centi, az emyővel

A VÁROS SEGITI A FALUT —

A mezőgazdasági dolgozók segítségére

A CFR hegyaljai vasút dolgozói értékes segítséget nyújtottak az aradrajoni dolgozó parasztnak. A nyári kampány megkezdése előtt állandó javítócsoporthoz tartoztak, amelyek állami gazdaságokban, mezőgazdasági társulásokban és az egyéni gazdaságokban végeztek szerszámmajvitást.

Az elmúlt hetekben a Tudor Vladimirescu állami gazdaságban a mezőgazdasági gépek javítása mellett segítséget nyújtottak az öntözéses berendezések felszereléséhez. A kuvini kollektív gazdaság részére is jelentős munkát végeztek. A miketlakai egyéni dolgozó parasztnak számára cséplőgép-alkatrészeket javítottak meg.

A javítási munkákban eddig Ionita Nicolae, Dumbrava Anton, Budai Lajos és mások tüntek ki.

Ostoin Sava,
levelező

A vasúti dolgozók hozzájárulása

A CFR főmühely igazgatójától, Opris elvtársától szerzett értesülésünk szerint a vasúti dolgozók nagy segítséget nyújtottak a varjasi állami gazdaságnak. Az állami gazdaságnak szükséges nyersanyagokat kívánságuk szerint elküldték.

A mezőgazdasági munkák idejében való elvégzéséhez nyújtottak segítséget az elmúlt napokban is, amikor negyven vasúti dolgozó az aradrajoni állami gazdaságban segédkezett a hordásban.

Állandó támogatás

A városi közüzemek pártalapszervezete július 21-én harminc embert mozgósított a betakarítási kampányban való segítségnyújtásra. Az említett napon, az üzem munkásai az aradrajoni állami gazdaság földjéről egy teherautó és egy pótkocsis traktor segítségével 500 kereszt buzát hordtak a szörtre.

A további napokban a vállalat naponta két teherautót bocsátottak csatolt az állami gazdaság rendelkezésére. Természetesen naponta újabb és újabb dolgozók jelentkeztek önkéntes munkára.

Július 28-án újabb tizenöt dolgozó vállalt önkéntes munkát és ugyancsak az aradrajoni állami gazdaságban két traktor vontatta nagy pótkocsin hordták a buzát. További két napon át két-két teherautót bocsátottak

az állami gazdaság dolgozói rendelkezésére.

A mezőgazdasági dolgozók megsegítésében a vállalatnál a legtevékenyebben Barbieru Nicolae, Hornoiu Petru, Rivas Gheorghe, Tircus Gheorghe, Lingurar Stefan és sokan mások dolgoztak.

Hențiu Petru,
az ICOA pártalapszervezet titkára

Gazdag buzatermés

Kollektív gazdaságaink ebben az évben is a föld szakszerű, géppel való megmunkálása folytán gazdag gabonatermést takarítottak be. Legtöbb helyen már meg is állapították a hektáronkénti átlagtermést. Ez általában jóval magasabb, mint az egyéni gazdaságoké. Ez igazolja az alábbi néhány számolat is.

Rajonunk kollektív gazdaságai mintegy 2600 hektárról cséplték ki a buzatermést. Ennek hektáronkénti átlaga meghaladja a 17 mázsát. Az egyéni gazdaságoké dolgozó parasztnak 4400 hektár termését cséplték ki, s itt a hektáronkénti átlag 12 mázsa 10 kiló. Tehát, mint láthatjuk a hektáronkénti terméskülönbség 5 mázsa.

Találunk olyan kollektív gazdaságokat és mezőgazdasági társulásokat, amelyek ennél is jóval magasabb termést értek el. Így például az anyalkuti kollektívisták hektáronkénti átlagtermése 1940 kiló. A sofronyai Proletár kollektív gazdaságban, a Tisa Noua-i és a nagytratósi mezőgazdasági társulásban 2000 kilós volt a hektáronkénti átlagtermés. A krumseni kollektívisták pedig nem kevesebb, mint 23 mázsás hektáronkénti buzatermessel dicsekedhetnek.

Táviratt jelentés a párt és a kormány vezetőihez

Megkezdte működését az első romániai atomreaktor

A Román Munkáspárt Központi Vezetőségének,

GHEORGHE GHEORGIU-DEJ elvtársnak

A Román Népköztársaság Minisztertanácsának,

CHIVU STOICA elvtársnak

Örömmel jelentjük, hogy az Atomkutató Központ építőtelepén dolgozó munkások, technikusok, mérnökök és tudományos dolgozók s a szovjet szakemberek együttes erőfeszítésének eredményeként ma, 1957 július 31-én, d. u. 3 óra 53 perckor működésbe lépett a 2000 kilowattos atomreaktor.

A munkálatok a megállapított terv szerint folynak tovább az előirányzott kapacitás eléréséig.

A MINISZTERTANÁCS MELLETT AZ RNK TUDOMÁNYOS AKADEMIÁJÁNAK ATOMFIZIKAI INTÉZETE

Egy érdekes ember

együtt 1,80” — mondja az „új gyermekről”. (Mert ezek az újított, feltalálók, mint gyermeküket úgy becézik a találmányokat). Nyolc hónapig dolgozott ezen, az életet kényelmesebbé, a kiszolgálást higiénikusabbá tevő találmányon. A részletrajzok egész se-reget készített. Bonyolult számításkal teli papírokra nézegetünk. Az ember nem is hinné, hogy mennyi fejtörésre kerül az ilyesmi. Szóval nem elegendő az a bizonyos „feltalálói szikra” — gondoljuk. Megtudjuk, hogy körülbelül száz-százhusz darabot akart készíteni a mozgóbüféből. A terveket Bukarestbe vitte.

„Meglátjuk mi lesz belőle?” — mondja elgondolkozva. Majd az eddigi életéről beszél. 1930 óta kísérletezik különböző találmányokkal.

Ezek közül talán a legérdekesebb az „M”-sugár volt. (Az idősebb jóvá-rathoz tartozók talán még nem felejtették el?). Vaskos kötetben lapkivágatok. Az egyik elclap H. G. Wells láthatatlan emberét idézi és tréfalózik Kukulával, a híres labdarúgóval, akit Matuz „mester” elvarázsolott. A készülék tudniillik az emberi testet, vagy bármilyen tárgyat láthatatlanná tett. Nem csalás, nem ámtítás, még csak nem is szemfényvesztés. Akváriumot, cigarettát tartó kezelt varázsolat láthatatlanná. A nyilvános előadást pedig egy egész zenekart. „Mi volt a titka?” — kérdezzük. „Mehaniikai rezgéseken és sugárzáson alapult” — mosolyog a feltaláló.

A fényképek Röntgengép-szerű készüléket mutatnak. Mögötte robotember kisse misztikus rajza. Sejtelmes hátér- és függöny mögöl mintha páncélos, szigetelőkesztyűs kéz nyúlna ki.

Elmondja, hogy a rejtélyes sugárzógépet, amely nem jutott el a praktikus alkalmazásig, hanem csak mint érdekes, szórakoztató mutatóvány került a közönség elé, ellopák. Az impresszárió kezén elpusztult — a feltaláló pedig ráízett és gazdagabb lett egy szomorú tapasztalattal.

A régi fényképeken a Caragiale mozi kerthelyiségét látjuk. Ezt is Matuz András tervezte, újszerű, mozgó, vagy inkább ringókara ivlámpákkal. Most már hat esztendője üzletben-dezsell, üzletvezetéssel foglalkozik.

Legújabb alkotása a 131. sz. fővári ásványvízüzlet és cukorkabolt. Itt is kibújt a feltaláló. Ötletes világítótlá-lálaton, mindenki gombnyomással állapíthatja meg, hogy szervezeteének milyen ásványvízre van szüksége. „Országunk az ásványvizek hazája” — olvassuk a világító feliraton. Az egyik üvegsekreényen embertani ábra. Alatta az ember kalóriafogyasztási táblázata. (Ki gondolná, hogy a lépcsőn terhet vívó ember fogyasztja a legtöbb kalóriát?) A bolt alaprajzát és butorterveit is megmutatja.

Eddig 25 üzletet rendezett be a helyi Alimenterának. Legújabb terve

Új sikerek Augusztus 23 tiszteletére

Értékes kötelezettségvállalások

Városunk üzemiben lelkes verseny folyik most dolgozóink között, hogy méltó termelési sikerekkel köszöntsék augusztus 23-át és november 7-ét. A gyárak és üzemek dolgozói előre meghatározzák a tennivalókat és megteszik felajánlásaikat. Így tett a November 7-ig gyár lelkes munkaközössége is és egyebek között a következőket vállalták a két nagy ünnep fogadására: 1.600.000 lej értékű termék tervenfölül gyártását az év végéig (az év elejétől számítva), a

javításoknál és a karbantartáshoz szükséges anyagok gazdaságos felhasználásával november 7-ig összesen 70.000 lej értékű megtakarítást, és így tovább.

Elhatározták ugyanakkor, hogy ebben az időszakban, amely egybeesik a megajvított bérézsi és normarendszer kísérletezésének alkalmazásával — fokozott mértékben ösztönzik a dolgozók alkotókészségének kibontakozását és a munkások által javasolt műszaki szervezési intézkedések maradéktalan gyakorlatbaültetésével november 7-ig összesen 200.000 lejes megtakarítással járulnak hozzá a termékek önköltségének csökkentéséhez.

A népgazdaság hasznára

A Libertatea gyár cipőreszlegén a takarékosági mozgalomnak sok élénjárója van. Sokat írtunk már róluk, néhány szabásról már fényképek is készültek. Ennek emlékére újra megemlíti, hogy ismételtén írunk róluk, beszámoljunk legújabb sikereikről.

Sokan ismerik például már Berce Jánost, a felsőrész-szabászt. Takarékosági lapján most különösen szép megvalósítás szerepel. Július 20-án át Berce János 1050 deciméter bört takarított meg, amely értékben nem kevesebb, mint 540 lej. Blaskó Katalin neve is ismert már, ő is ki-váló szabásza a cipőreszlegnek. Takarékosági lapján ugyanaz az összeg szerepel, mint társánál, Berce Jánosnál. Ime csupán két szabásza a cipőreszlegnek 20 nap alatt, milyen hasznos munkát végzett.

Azonban nem csupán ő az, akik ilyen jól és gondosan szabták a felsőrészeket való bört. Urbán Mihály is jelentős mennyiségű bört takarított meg ebben az időszakban. Összesen 1286 deciméter, amelynek értéke 660 lej.

(—y—s)

Gyerekek figyelem!



Nem mesél nektek. Az, ami ezután következik, az a valóság és azt hiszem, jobban örültök majd neki, mint a mesének. Tudjátok, jártam-bentem az egyik temető utca sarkán, szerény épület kapuja felett kicsi táblát pillantottam meg. Ez állt rajta: „Kandia” cukorkagyár. No, gondoltam ide bemegyek és gondolatokat nyomban tett követtem. Meg kell mondanom nektek, hogy nagyon kedvesen fogadtak. Igaz a portás kicsit szigorú szemmel pillantott rám, de miután megmondtam, miért jöttem, egészen kedves lett, rögtön elkísért a főmunkás irodájába. Innen az utat a zajos műhelyek felé vezetett. Beléptünk egy nagy terembe, ahol két nagy üstben főlt, rotyogott a világossárga massa. Minden bűcsin és némin hűtő-hőköny, körülöttük pedig példás tisztaság mindenfelé. Ezek a nagy üstök azután sorba kiürülnek és a megfőtt masszát a szomszédos világos terembe viszik, előbb jól megverve, majd géppel szetik, aminek feldolgozók és formázók. Két nagy gént láttam, kapcsolták az egyiket és a másikra a masszát szállították. A formázók készítették a cukorkákat egy nagy üstbe, ahol azután hideg levegőt eresztettek rájuk, hogy hűljenek. Miután ez megtörtént, a nének csomagolják és átadják a rakárnak, ahonnan tehergépkocsikon szállítják az ország minden részébe. Másik terembe léptünk. Tudjátok, mi készül itt? Mezmondom nektek: csokoládé. Igen, kitűnő, finom ízű csokoládé, amit ti nagyon szerettek. Nem akartam untatni benneteket azzal, hogy itt is leírjam a gyártási folyamatot csak annyit mondom, hogy itt is préselnek, hatalmas üstökben, keverő edényekben készítik elő az alapanyagot, gének formázzák és azután csomagolják.

A balsarokban van egy gép, azon dolgozik Vasić Sofia, fiatal leány, aki nagyon sokat gondolt rá, hogy szeret benneteket. A gépből szabályos időközönként kis négyzetes színes csomagok potyognak ki, rajtuk ez a felírás: „Pitica”.

Sofia ügyes leány. Ahogy a csomagolópapírt fogtán van, nyomban újabb köteget helyez bele s így a gép megállás nélkül dolgozik. Ebből a csokoládé fajtából naponta 25-30

kilót csomagolnak és szállítanak a raklárba. Barátok, Viorica ugyancsak ennél a gépnél szorgoskodik, ő is szereti a „Pitica” csokoládét, serényen dolgozik, hogy minél több jusson nektek belőle.

Van ezen az üzemosztályon valaki, aki nektek régi jóbarátok, úgy hívják, hogy Leó bácsi. Negyvenhét esztendeje dolgozik ebben a szakmában.

— Ugy érzem — mondta Leó bácsi, hogy valahányszor felleljesítjük a tervet, több gyereknek jut az általunk készített csokoládéból s el tudom képzelni milyen nagy öröm az, amikor barnás leve a csöpp szájak szélén lecsurog.

Leó bácsi végigvezet az osztályon, sokfajta csokoládé készült itt, ott állnak a dobozok egymás tetején. A szemem megakadt az egyikén, az van nyomtatott betűkkel ráírva: „Vinga”. Erről akarok néhány szót mondani nektek.

Már sok éve annak, amikor Vinga egy ember kihasználva mások tudását és munkáját „csokoládét” gyártott és saját nevével keresett vele. A dobozokra azt írta, hogy „Draszkovits csokoládé”. Szüleitől bizonyára ettek belőle. Nem mondom, finom volt az, de ezt nem kíváriták, mert országunkban államosították a gyárat és a Draszkovits magántulajdon is megszűnt. Sokan — talán még születeik közül is — azt mondják, hogy bizony az volt a jó csokoládé. Ez a mostani más... Hát ez nem igaz, mert Prasz Friderich bácsi, ki évekket ezelőtt ott dolgozott Vinga, mint mester — s ő keverte a masszát — most ebben a gyárban a laboratórium vezetője. S a mostani „Vinga” elnevezésű csokoládé, még finomabb, mert Prasz bácsi tudja: nektek munkásoknak készült — jobban ügyel a minőségre. Itt, ebben a gyárban megkecsültek — ott a másikkal pedig csak kihasználják a tudását.

Az hiszem hallottátok is, hogy Augusztus 23. pirosbetűs ünnep, — ezen a napon szabadultunk fel 13 év előtt a fasiszta iga alól — s most ebben az évben is születek munkahelyeiken úgy készülnek e nagy nap köszöntésére, hogy többet termelnek. Hát ebben a gyárban is azt csinálta mindenki. Leó bácsi, akiről már mondtam néhány szót azt mondja, irjam meg nektek, hogy már ezidőig is annyi csokoládé és cukorka készült el ebben az esztendőben, mint még soha. Ez Augusztus 23. tiszteletére bevezetik a három váltást, úgy, hogy legyetek nyugodtak, lessz minden eddességből elég.

Fent az emeleten, ahol csomagolják a „Vinga” csokoládét — nekem ez ízlett a legjobban, mert tudjátok, én is mekizkoltam — ott dolgozik Fekete Irma, Naponta 140 doboz csokoládét csomagol be.

— Ha lehet — mondja — még többet is csinálók — s újat fűgém mozognak.

Ott állók a háta mögött és figyelem. Dudol magában, jókedvű. Gondolatban veletek van...

Nem akartalak benneteket számmal untatni, annyit mindenesetre megmondok, hogy naponta kivált 140 csokoládé készült el itt s körülbelül ugyanannyi cukorka.

Ha pedig a nagy ünnep alkalmával cukrot ropogtatok, vagy csokoládét mekizkoltok gondolatok arra, hogy a „Kandia” gyárban nagyon sokat dolgoztok ezért.

Értelek...

(7b. 2)

Rádióműsor

Szombat, augusztus 3.

BUKAREST. 6.00: Hírek. 6.15: Román népi melódiák. 6.45: Dalok. 7.00: Hírek és központi lapszemle. 7.07: Zene. 7.15: Megérkezett a postás. 7.30: Közlemények és zene. 7.40: Reggeli hangverseny. 8.15: Lapszemle. 8.30: Zene. 10.00: Szórakoztató zene. 10.20: Román népi zene. 11.00: Hírek. 11.03: Könnvize. 11.45: Operaszínek. 12.15: Zenekari hangverseny. 12.35: A világ ifjúságának dalai. 13.00: Hírek. 13.05: Déli hangverseny. 13.50: Közlemények és zene. 14.00: Színművek zene. 14.45: Román népi dalok és táncok. 15.30: Népi hangverseny. 16.15: Itt Moszkva beszélt. 16.45: Hazafias dalok. 17.00: Hírek. 17.19: Közlemények és zene. 18.00: Jugoszláv népi dalok Hangfelvétel. 18.45: Claudia Sultienko énekel. 19.00: Hírek. 19.10: Román népi zene. 19.45: Válaszunk hallgatónkainak. 19.55: „Jóéjszaka” gyerekek. 20.00: Hangszerszók. 20.30: Könnvize. 20.45: Nemzetközi események krónikája. 21.30: Tánccene. 22.00: Hírek és sport hírek. 22.30: Tánccene. 22.52: Hírek.

BUKAREST II. 14.00: Hírek. 14.03: Román népi zene. 14.40: Közlemények és zene. 15.00: Könnvize. 15.30: Énekszámok. 16.00: Hírek. 16.20: Énekkari hangverseny. 16.52: Román népi zene. 17.15: A rádió szószeke. 17.30: A rádió énekkara énekel. 18.00: Hírek. 18.05: Operazene. 18.50: Közlemények és zene. 19.00: Esztendőzene. 19.23: Tánccene. 20.00: Hírek. 20.03: Operafest. 21.00: Hírek. 21.05: Tánccene. 21.15: Párlómagazin. 22.00: Tánccene. 22.30: Népi dalok és táncok. 23.00: Hírek és sport hírek. 23.15: Hegedűszámok zenekari kísérettel. 23.52: Tánccene.

BUDAPEST (KÖSSUTH): 5.00: Faltáradó. 6.00: Orvosi tanácsok. 7.00: Hírek. 8.10: Grieg: Peer Gynt.

9.00: Verseny a tábori nagy kondérért. 9.20: Lapozgatás az énekeskönyvben. 9.40: Dalok, hangszerszók. 10.00: Hírek. 10.10: Részletek Miljutin Első szerelem és Vincze Ottó: Boci-Boci tarka című operettjéből. 11.00: Tamás bátya kunyhója. H. Beecher Stowe regényének folytatása. III. 11.20: Hangszerszók. 12.00: Hírek. 12.10: Verbunkosok, magyar nóták, csárdások. 13.00: Mi van a könyvesbörökben? 13.10: Művészművek. 14.20: Inasévek. Novoszád János emlékezése II. 14.45: Fuvószené. 15.00: Az Álami Népi Együttműködés zenekara játszik. 15.25: Körútsáink életéből. 15.45: A nemzetközi munkásmozgalmat időszerű kérdései. 16.00: Hírek. 16.15: Beethoven zongoraszonáták. XI. Wilhelm Bachhaus zongorázik. 16.48: Zenés hétvége. 17.30: Közvetítés a Kossuth-klubból. 18.00: Hírek. 18.10: Szív küldi szívnek szívesen... 18.45: Rádióműsor. 19.00: Világ hírei énekesek Rudaszent. 20.00: Esti krónika. Időjárásjelentés. 20.25: Jóéjszaka gyerekek. 20.30: Plusz 32 fok árnyékban. Vándor nvtár műsor. 21.30: A VI. VIT városból. Moszkvából jelentük... 22.00: Hírek. 22.15: Sport hírek. 22.30: Tánccene fiatalok kívánságára. 24.00: Hírek.

BUDAPEST (PÉTEFI): 6.00: Reggeli zene. 7.10: Faltáradó. 14.00: Hírek. 14.20: Nének zenéje. 15.00: Kamarazene. 15.25: Horgászat. 15.30: A madár lánya. Daljáték. 17.05: Mozart: D-dur divertimento K. 334. 17.50: Könnvize. 18.20: Lányok, asszonyok... 18.40: Kodály-dalok. 19.00: Hírek. 19.05: Tánccene. 19.40: Az elektronika története. 20.00: Bíz: Gyönyörű halászlé. Opera három felvonásban. 20.55: Hírek. 22.05: Magyar nóták, csárdások.

A vasúti és egészségügyi szervek figyelmébe!

Dózsa György: augusztus 4-ig: ROMEO ÉS JULIA. Előadások: 2, 4, 30, 7 és 9,30 órakor. Délelőtti 11 órakor matiné.

Nicolae Balcescu: augusztus 8-ig: VIHARMADAR (román film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. 9, 11 és 13 órakor matiné.

I. L. Caragiale: augusztus 4-ig: ORDOG VOLGYE (román film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

Herbák János: augusztus 4-ig: A BARENBURGI CSINYÉTVOK (német film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

Iljuszágyi moz: augusztus 4-ig: NEGRITA SZIGETE — TALOSOK. — GOE UR. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

Solidaritáta (Gái): augusztus 4-ig: A 91-1K (szovjet színes film). Előadások: hétköznap: 6 és 8 órakor, vasárnap: 4, 6 és 8 órakor.

Maxim Gorkij (Mikela): augusztus 4-ig: A HALHATATLAN HELY-ORSEG (szovjet film). Előadások: hétköznap: 6 és 8 órakor, vasárnap: 4, 6 és 8 órakor.

TEBA (üzemi filmszínház): HINTON JARÓ SZEPRELM (magyar film). Előadások: szombaton 12, 3.30, 5.30 és 8.30 órakor.

December 30 (üzemi filmszínház): LAMBERTI KAROLA (német film). Előadások augusztus 3-4-én.

A vasúti és egészségügyi szervek figyelmébe!

Brád felé utaztam egy forró július napon. A vasúti kocsi fülkéjébe zsutolt utasok többségét a szomszág kinözt. S amint arról később megvözdtem: „Élelmes” üzér — mert nem nevezhetem őket másnak hiszen illeszmire gondolom senki sem adhat engedélyt — ki is használták ezt a helyzetet.

Szenhána környékén fátalember jelent meg a kocsiiban. karján hatalmas kéziköszárral, benne külföldi csomagolatlant és fedetlen kukorikákat. Többen vásároltak tőle. főleg a savanyucukorból, mert gondolták, hogy az ólva kissé szomiznak. Amikor egy-egy fát cukor árat meghallottam, elszórvádkodtem: legalább kétszer annyit kért árúáért az üzér, mint amennyibe az a cukor az állami üzletekben kerül. Nyilvánvaló tehát, hogy üzérkedésről van szó, de még tobban felháborodtam, amikor láttam, hogy az árus csupasz kézzel — amelynek tisztasága vitatható volt, hiszen tulajdonosa vagonról-vagonra vándorolt a forró izzaszt melegben — szóval ezzel a masztos kézzel számolgatta és piszkos, nyomdafestékes újságpapírba csomagolta a meglelt ragadossá és a pórtól

már ugys piszkossá vált cukorkát.

Még nem tértem napirendre az eset felett, amikor ennél is felháborítóbb jelenetnek lehettem szemtanúja. Hatalmas bádorgénnnyel (vödör) felszerelt férfi lépett be a kocsiba és hangosan kínálta árúját: „Ilmonádét, hideg ilmonádét tessék!” És bizony sokan vettek, mert kinözták őket a szomszág és inkább vállalták a kockázatot, hogy „beszereznek” valamiféle betegséget. A árusnak ugyanis mindössze egy fírd és mond egy) pohara volt s azzal sorra itatta az egész vonat szomias utasait, rózsaszínre festett vízzel. Meg azzal sem fárasztotta magát, hogy egy másik vödörben vízet hozzon és abban egy-egy ivás után legalább kilétkölje a poharat.

Önkéntelenül is felötölt bennem a kérdés: vajon az illetékesek (a CFR és a SANEPID szervek) nem tudják, hogy lelkiismeretlen emberek zavartalanul üzérkednek a vonatokon és egyben terjesztik a betegségeket? Vagy ha tudnak róla, miért nem hoznak szigorú intézkedést a bacillus-terjesztéssel egybekötött üzérkedés felszámolására?

Sz. J.

TESTNEVELÉS ÉS SPORT

A Világifjúsági Találkozó sport hírel

Moszkvában a III. Nemzetközi Baráti Sportjátékok kiindulási pontja tovább folynak. A egyszerű versenyekről és az eredményekről a következőkben számolunk be:

Az asztalitenisz-torna küzdelmei során valamennyi játékosunk a várakozásnak megfelelően szerepelt és tovább jutott. Geta Pitica a szovjet bajnok Lestal ellen győzött, Haraszton a nepali Kessl felett diadalmaskodott, Tompa a sváici Jacquetet győzte le. Gantner csak nehéz harcban csikarta ki a győzelmet az osztrák Wegrabe ellen. Az első forduló meglepetése, hogy a magyar Földi legyőzte a csehszlovák Stipeket.

A röplabdában népköztársaságunk válogatott csapata a holoákat 3:0 arányban győzte le. Egvéb eredmények: Szovjetunió — Román NK 3:0, Japán — Mongol NK 3:0, Csehszlovákia — Lengyel NK 3:0, Egyiptom — Ausztria 3:1.

A kosárlabda torna eddigi eredményei: Magyar Népköztársaság — Román Népköztársaság 69-53, Csehszlovákia — Anglia 96-48, Bulgária — Tunisz 113-44, Franciaország — Svájc 70-38, Egyiptom — Belgium 67-65. A női csapatok tornáin a következő eredmények adódtak: Csehszlovákia — Román Népköztársaság

56:36, Bulgária — Belgium 76:24, Koreai NDK — Finnország 63:24, Kínai NK—Lengyel NK 64:47, Szovjetunió — Franciaország 76:40, Bolgár NK — Magyar NK 76:24.

Vízpolóban a magyar csapat 11:1 arányban győzött a Német DK együttese felett.

A férfi törvív csapatversenyben a döntőig jutottak. Magyar NK — Egyiptom 12:4, Magyar NK — Román Népköztársaság 11:5, Szovjetunió — Román Népköztársaság 10:6. A döntőben a szovjet és a magyar versenyzők vívnak az elsősegrt.

Az atletikai versenyeken a magyarugrásban Balázs Jolán 166 cm-es eredménnyel aranyérmet nyert.

A labdarúgó tornán a román utánpótlás válogatott csapata 2:2 arányú döntőtlen eredményt ért el a Német DK első csapatával szemben. Egvéb eredmények: Magyarország — Libanon 15:0, Szovjetunió — Indonézia 6:1, Csehszlovákia — Albánia 5:1, Egyiptom — Koreai NDK 6:2, Szíria — Ceylon 9:4, Kínai NK — Finnország 3:0, Szudán — Ausztria 3:0.

A férfi törscapat-verseny döntőjében a magyar együttes 9:4 arányban győzte le a Szovjetunió csapatát. Románia a harmadik helyre került.

Néhány sorban

előtt lefolyt mérkőzés góljait Vojnov, Netto, Mletve Lahtinen szerezték.

Grosfcs Gyula, a sokszoros magyar válogatott kapus nyolc hónani távollét után visszaérkezett Budapestre.

A szeptember 15-i magyar-bolgár világhonoki selejtező mérkőzést az olasz Bernardi vezeti.

A Davis Kupában Brazília 3:0 arányban győzte le Izrael csapatát és bejutott az észak-amerikai zóna döntőjébe, ahol az Egyesült Államok csapata lesz az ellenfele.

Hoad, a wimbledoni teniszerseny győztese, aki a profik táboraiba tért át, neveződik versengető-szenvedő el Rosewalltól.

A budapesti Ferencváros ausztráliai túrája mérkőzéseinek során Newcastleben 5:3 arányban győzött a város válogatottja ellen. Dél Wales válogatottja ellen pedig 4:3 arányban győzött.

Szeptember elején Párizsban rendezik meg a hivatásos teniszezők világhajnokságát, amelyen Hoad, Rosewall, Segura és Kramer is indul.

A jugoszláviai Opafijában szeptember 27—29 között kerül sor az ifjúsági asztalitenisz Európa bajnokságra. Tizenegy ország jelentette be részvételét, közöttük a Román Népköztársaság, a Magyar Népköztársaság, a Csehszlovák Köztársaság, a Német Szövetségi Köztársaság, Olaszország és más államok.

Menyházai jegyzetek:

Nyaralnak az aradi dolgozók és gyermekeik

Ha valaki Menyházán jár önkéntelenül is szembé ölik, hogy az itt nyaralók többsége aradi munkások és gyermekek egyaránt. Nem véletlen ez, hiszen saját nyaralója van a I. Ranghat szervezőmunkájának és a December 30 textílgárának. Ez utóblinek valamint a G. Dimitrov vagongyárnak gyermeküldője, pionirtábora van Menyházán. De különne aradiak a nagyváradtartomány néptanács hatáskörébe tartozó nagy szállóban is. Ezenkívül aradi szakmai inasiskolákban is van nyaralójuk, tanulók ezámára.

Ha pedig az újságról írnak akar erről a nyaralóhelyről, akkor feltétlenül a I. Ranghat gyár üdülőházaival kell kezdenie, mert ezek a legkedveltebbek, legnépszerűbbek és mondjuk meg mindjárt az elején, hogy népszerűségük éppen azért nagy, mert ez a legjobban megszervezett, felszerelt és ellátott üdülő egész Menyházán.

De nézzük meg „közlelebből” is, hogy mi a titka a I. Ranghat nyaraló népszerűségének.

A lakhely jó környezetes, tiszta és kellemes, az ellátás is kifőcsatalan és természetesen a hangulat is kitűnő. De ez nemcsak a szén szobáknak és a jó ellátásnak tudható be, hanem annak is, hogy a nyaralókat kiszolgáló személyzet mindent megtesz azért, hogy a munkások jól szórakozzanak, zavartalanul pihenjenek. Sehol egy figyelmeztető tábla, hogy

„örizzük meg a csöndet”, vagy más hasonló felhívás. Amikor valaki új érkezik, akkor körülbelül a következő utasítást kapja a felelőstől: „Reggeli héttől kilencig, az ebéd és a vacsora felszolgálására egyenként másfél órát határoztunk meg, s az elvtárs úgy osztja be idejét, amint a legkényelmesebb — a többit magára bizzuk”.

— Valahogy úgy vagyunk ezzel, hogy mi a személyzet — alkalmazkodunk a nyaralók kényelméhez, igényeihez. Lehetőleg semmivel sem zavarjuk őket, csak akkor ha történetesen kárt okoznának a köztulajdonban. De ilyesmi ritkán fordul elő, hiszen mindenki sajátjának tekinti ezt az üdülőt — mondja Gyuszi-bácsi a nyaraló felelőse.

Vigan telnek a napok

Az általános szabály az, hogy tizenkét napot tölt itt mindenki s a munkások keresetük egy százalékát fizetik naponta, gyermekekért pedig 3-5 lejt. S a napok vigan telnek, nem is telnek, mondják egyesek hanem rápűlenek itt. Akad szórakozás bőven kinek-kinek kedve, izlése vagy szenvedélye szerint. A legnépszerűbb a strandol keresik fel, ha jó az idő, amikor pedig beborul, megleltnek a teraszok: romizés, sakkozás, vagy más társasjáték folyik. Persze vannak „örök alvók” is. Egy fiatal házaspár például azzal díszkedett, hogy naponta átlagban tizenhat órát alszanak, eredmény: tizenkét nap

elteltével egyenként három kilót híztak.

Kisebb-nagyobb csoportok alakulnak ki, ami attól függ, hogy ki milyen szórakozást kedvel. Inkább megtalálják egymást az „örök romizók”, a szenvedélyes halászkok, vagy a „bulibuzgók” strandolók is. De végeredményben szinte egy családot alkotnak valamennyien. Ez főleg akkor derül ki, amikor esteként vendéglátják a szomszédiaságban lévő szakmai inasiskola zenekarát és villanyoltásig folyik a tánc.

Néhány szó a „nagy szervezőről”

Aruljuk el mindjárt az elején, hogy ez nem más mint Keller István a gyár szállítást osztályának dolgozója. Hogy miért szervező? Hát azért, mert a strandrajzást, a kirándulásokat, vagy a pisztrángévet egyaránt ő szervezte meg, sőt a közeli vendéglőbe az ebéd előtt pálinkázáshoz, vagy az ebédutáni sörözéshez is „közös látogatást szervezett”. Hogy miért „nagy” szervező és miért nemcsak egyszerűen szervező, arra meg az itt üdülők kényelmekedvése adja meg a választ. „Igyanis itt mindenki „nehézzen mozdiul”, nem könnyű rábírti valakit nagyobb kirándulásra. A levegő kitűnő, étvágya mindenkinen van és szórakozást is találunk helyben. De Keller Istvánnak sikerült mégis több kirándulást szerveznie: a haltenyésztő telepen például nem kevesebb mint tizen-

három voltak és a kirándulás jól sikerült, beleértve persze a pisztrángévet is. Keller István „szervezőképességének” tudható be az is, hogy az ő rómi-asztaluknál a legtobb a kibic. Ennek viszont, főleg a sokat csevegő kibicnek, nem örülnek túlságosan a játékosok.

Az örök halászkok

Közzé tartozik Herédi Zoltán, kösörűs, aki a „beszerzési” vállalta néldül a pisztrángéveshez szervezett kirándulás megrendezésénél. De halászatban rajta is teljeszenek a gyerekek és közöttük elsősorban Molnár Lálka, akit szülei Molnár Lajos öntömaster és felesége, a gyorsfolyású patak közeli hídjánál bármikor megtalálunk több társával együtt. Persze, ők felszerelés nélkül, pusztá kézzel halásznak és az érdekes csak az, hogy mégis sűrűben és többet fognak mint a felnőtt „szakképzett” halászkok.

Sok a gyerek Menyházán

Ez nem véletlen hiszen mint már említettük két nagy gyár pionirtábora és több olyan nyaraló van, ahol szakmai tanulók üdülnek. A G. Dimitrov gyár pionirtáborában például egy-egy „szériában” több mint hetven, a December 30 gyárában pedig nem kevesebb mint 150 gyermek üdül. Persze a pionirok gondoskodnak minden reggel a korai ébredésről s a kúrszót azután egész nap hangos gyermekzívaj követi. A két tábor között sűrűn szerveznek találkozókat. Fúthalmérkőzés is volt, amelyen az apró nézők lelkesen szorítottak csapatuknak, mint azt a Flamura rosie UTA szurkolói a Gottwal-

dov válogatott csapatával lejátszott mérkőzésen tették.

A strand is akkor a legzajosabb amikor pionir-nap van. Ezekén a napokon a gyermekek teljes egészében „uralják” a strandot. Ugyanis felnőtt ilyenkor nem kap becsúszást. De van gyerek bőven a I. Ranghat gyár nyaralójában is, hiszen a legtöbb munkás lehetőleg családjával együtt jön ide.

Most pedig szólnom kell néhány szót arról

omi mindenkit bosszant

Van ilyen több is Menyházán, mégis a strand közelében „fűv” kerti helyiséggel ellátott és „Texas hárnak csúfolt vendéglőről kell említetnem legegéször. Ugyanis ez okozza a legtöbb bosszúságot az itt üdülőknél. Igaz, látogatják többen, de hát mit lehetnek hiszen ez az egyetlen vendéglő egész Menyházán.

De nézzük csak miért is okoz bosszúságot a „Texas hárn”? (Receptiletes nevén Baile Moneasa vendéglő, felelőse Valeanu Simion és a menyházai fogasztása szövetkezet egyik egysége). Szép helyen épült, a park közepén — fenyvesek között, szökőkútja is van, de rettenetesen elhanyagolt mind a fedett helyiség, mind pedig a kerti helyisége. Kint is meg bent is a legtöbbször kis tulzással — „lédig ér a szemét” és ráadásul a teremben — általam fel nem derített okokból — ugyyszólván állandóan néhány centiméteres víz uszkal. Ez a hanyagság, leléltetés megálszik az asztal-terítőkön is — nem tudom évenként egyszer is mossák-e azokat — de megálszik ez a hevenyészve mosott poharakon és üvegeken is, amelyekben az italt szolgálják fel. Végül

annyt az itteni „úsztaságról”, hogy a vendéglő tavaly épült, de még „nem jutott idejük” vagy „nem jutott eszükbe” lemosni az ablaküvegekre tapadt meszet és vakolatot s mind ehhez borsos árakat számítanak fel ételért, italért, egyesekért többet, mint például Aradon az elsőosztályu éttermekben. Ime néhány által menyházai ára: Rose bor literje 13,20 lej, likör 50,60 lej, fehér pálinka (Rachiu alb) 24,20 lej, vodka 30,80 lej. Szóval nincs csak sósziú Tamasiul ásványvíz, sör pedig ritkán és rendszertelenül kapható.

Íó lenne, ha a menyházai fogasztási szövetkezet vezetősége több pontot fordítana az étterem karbantartására, a kiszolgálás és az ellátás megjavítására, mert minden feltételük megvan erre. Persze ehhez lényegesen hozzájárulhatna a fogasztási szövetkezetek rajoni szövetsége is. (Gurahoncarjon — Boroshege).

Egy másik bosszantó kérdés, amit sürgetően orvosolni kell Menyházán az uszágárusítás kérdése. Három-négy napos késéssel érkeznek a központi vagy tartományi lapok, sőt ennél nagyobb késések is előfordulnak. Így például a július 6-i újságok hat napos késéssel, azaz 12-én érkeztek meg Menyházára.

Az ilyen és hasonló hibák csorbítják Menyházát egvéként jó hírnevét.

Szabó János

A párt politikája — a mi politikánk

A dolgozók nagygyűléseken foglalnak állást az RMP KV legutóbbi határozata mellett

Ezekben a napokban a gyárak, üzemek, vállalatok és az intézmények dolgozói nagygyűléseken vitázták meg a Román Munkáspárt Központi Vezetősége június 28—július 3-i plenáris ülésének határozatát. Párttag és párttagok nélküli dolgozók, ifjúságiak, munkások, szakszervezetek, a dolgozók köréből kerültek ki a párt — a szocializmus győzelméért folyó harc szilárd, kipróbált vezetője — és politikája iránti bizalom. Dolgozóink elégtellen állapítják meg, hogy pártunk következetesen halad a lenini uton, szüntelenül erősíti és megvédi pártunk egységét, amely legfőbb feladata a gazdasági, társadalmi, kulturális haladásnak, a dolgozó nép életszinvének szüntelen emelésének. Dolgozó népünk tudja, hogy fejlődésünk szorosan összefügg a munkásságunk szilárd egységével, vezetésének szilárdaságával s éppen ezért elítéli Iosif Chisinevski és Miron Constantinescu elvtársak pártellenes magatartását, azt, hogy frakciós tevékenységükkel gyengíteni igyekeztek a párt egységét, a párt vezetésének kollektív munkáját.

A nagygyűlés résztvevők kifejezik szilárd elhatározásukat, hogy pártunk Központi Vezetősége köré felzárkózva az eddiginél eredményesebb munkával váltják valóra a párt határozataiból eredő feladatokat.

Az 1. számú középiskolában tanárok, tanítók nagygyűlésen vitázták meg a Román Munkáspárt Központi Vezetősége június 28—július 3-i plenáris ülésének határozatát. A tanügyi káderek nagy érdeklődéssel tanulták meg a párt határozatát, a párt dokumentumait.

Simionescu Ovidiu, Guran Magda, Panait Anton, Adam Liviu és mások elmondották, hogy a párt iránti hűség és szeretet az egyik legfőbb lelkesítő erő mindennapi munkájukban. Ugyanakkor elítélték Iosif Chisinevski és Miron Constantinescu elvtársak pártellenes magatartását, majd utaltak arra, hogy teljes mértékben egyetértnek a plenáris ülés határozatával.

— Elítélem Iosif Chisinevski és Miron Constantinescu elvtársak pártellenes tevékenységét — mondotta többek között Guran Magda. — Válasszunk, hogy minden erőmmel harcoljak a párt határozatainak gyakorlatba ültetéséért.

Az Új Idők szövetkezetében a dolgozók az elmúlt napokban nagygyűlésen fejezték ki egyetértésüket a Központi Vezetőség legutóbbi határozatában foglaltakkal. A nagygyűlésen mintegy 136 dolgozó vett részt, akik közül többen felszólaltak.

Szorgalmasan dolgoznak Zimándközön

Most már több hete, hogy a zimándközöket a kalászosok betakarítását végzik. Mindenfelé szorgos kezek dolgoznak. A buzakévet tizenöt székér hordja a szürke, ahol ütemesen csépelesek. Eddig tíz vagont buzát és egy vagont árpat csépelesek. A cséplőgép jól működik, csak a traktorral van néha baj.

A dolgozó parasztok a cséplőgép-től már hetven mázsa szörzödszilag lekötött buzát adtak át az államnak.

Kiss Béla, levelező

gyűlésen mintegy 136 dolgozó vett részt, akik közül többen felszólaltak. A felszólalók elmondották, hogy pártunk Központi Vezetősége ismételtén bebizonyította, hogy következetesen védelmezi a párt egységét és személyre való tekintet nélkül állást foglal mindazokkal szemben, akik megsértik a pártélet lenini szabályait, a pártfegyeelmet. A Központi Vezetőség határozata — mondották a szövetkezet dolgozói — kétségtelenül hozzájárul a pártmunka megújításához, a pártvezeték vezetőségének fokozásához. Utaltak arra, hogy ezért, az eddiginél még odaadóbban, öntudatosabban kell dolgozni.

A Voinja szövetkezetben is mintegy 140 dolgozó előtt dolgoztak fel a Román Munkáspárt Központi Vezetősége június 28—július 3-i plenáris ülésének határozatát. A nagygyűlésen kilenc dolgozó szólt fel, akik elmondották, hogy teljes mértékben átérték a Központi Vezetőség plenáris ülése határozatának jelentőségét.

A hozzászólások során többen rámutattak arra, hogy a Román Munkáspárt, az egész nép kipróbált vezetője, nem fél rámutatni a hibákra, nem kényeztet azokat, hanem bátran feltárja és kiküszöböli mindazt, ami fékezi, gátolja az előrehaladást. Az egybegyűlések egyhangúlag elítélték Iosif Chisinevski és Miron Constantinescu elvtársak pártellenes, frakcionista magatartását, akik megsértették a pártélet lenini szabályait.

A nép kenyeréért

Az utóbbi napokban jelentős mértékben fokozódott a hordás üteme. Ehhez hozzájárultak a gyárak és üzemek dolgozói is, akik szabadidejükben önkéntesen vállalkoztak, hogy segítsenek a gabona betakarításában. A szürke mindenütt növekszik az asztalok száma. A traktorok dühöngve hasítják a még száraztalán földet. A jó gazda már most gondol a jövő évi termésre.

A hordás jelentős meggyorsulását igazolja az a tény is, hogy július 30-án a kalászosok 80 százaléka már asztalokban vagy zsákokban volt. Ebben a munkában a kollektív gazdaságok haladnak az élén, amelyek a fenti napig nem kevesebb mint 8306 hektárról takarították be a gabonát. A mezőgazdasági társulások 3299 hektárról hordták be. Az utóbbi napokban azonban legjobban az egyéni gazdaságok dolgozó parasztoknál fokozódott a hordás üteme.

Kovaszinc és Muszka községekben 100 százalékos elvégezést a hordást. Világoson 93, Zimándújfalun 92, Majlátón pedig 85 százalékos elvégezést. Találunk azonban olyan községeket is, amelyek alig értek el 50 százalékos elvégezést. Ilyen Angyalok, Friteaz, Nagyiratos és Szentmárton.

Az elmúlt napokban érezhetően fokozódott a cséplés üteme. Július

Az aradi Sütőipari vállalat

November 7. utca 27.

KERES AZONNALI ALKALMAZASRA CSATORNAZÁSI MUNKÁKBAN JÁRTAS

vízvezeték-szerelőt

Tökéletesíthető-e a technika beruházások nélkül a könnyűiparban?

— Beszélgetés Farkas Mártonnal a Vörös Trió gyár igazgatójával —

lemmel kísérték a szövőszékek működését. Hasonló rendszer alapján működnek, mint a mi kötöttáru szövőgépeink. A változás csupán a felvetőszál-rendszer megoldásában rejlik. S a változás kapja meg a figyelmet. Lám mi még mindig a régi kezdetleges formát alkalmazzuk. A fahengeres eljárást, mely kézzel páncirokat göngyöltünk fel. Ez pedig meglehetősen kezdetleges, ünkánál dolgoztak egy talán. Míg a textilgyárakban fémhengereket alkalmaznak, melyre sokkal több felvetőszálát göngyölthetnek fel. Így aztán termeléses, hogy ritkábban kell újra tűzni.

Az itt látottakból született meg az új ötlet, vagyis, hogy átalkalmazzuk a korszerűbb eljárásra. A meglévő gépeket melyek a felvető hengereket készítették, átalkalmazzuk a szövőgépek szélességéhez mérten annyi kis rövid hengerrel látjuk el a szövőgépeinket, amennyire szükség volt. A régi 700 méteres hengerek helyett 1000—1200 méteres szálát göngyölthetünk fel. Ebből következnek aztán, hogy ma már a gépeket csak minden 20—28 órában kell leállítani, újrafűzés végett, nem pedig 10—14 órában, mint az a múltban tettük. Az eredmény várakozásán felüli volt: 350 százalékos növekedett a termelési ütem. Ma már egy fűzést végzünk naponta s a gép két váltásban jár s ez

30-ig 26 százalékos érték el. A buzávetéseknek 23 százalékos, az árpaéknak 58, a zabnak pedig 8 százalékos csépelesek ki. Muszka 30, a nagyiratos kollektív gazdaságban pedig 29 százalékos elvégezést ért el. Megemlíthetjük, hogy még ez az ugrásszerű eredmény se jelenti a lehetőség teljes kihasználását. Ehhez nagymértékben hozzájárulnak az olyan községek, kollektív gazdaságok, mezőgazdasági társulások, amelyek nem tulajdonítanak kellő fontosságot a betakarítási kampánynak, vagy rosszul szervezik meg a munkát. Példának hozhatjuk fel a mondoraki, csicséri, vagy fiscuti kollektív gazdaságokat, ahol alig haladtak meg a gabonacséplésben a 2 százalékos elvégezést. Vladimirescun is csak 13 százalékos csépelesek ki. Fekertén nyolcat, Mácsán tizet. Még kellemelebb a helyzet a mácsai és mondoraki mezőgazdasági társulásokban, ahol még meg sem kezdték a cséplést.

Megállapíthatjuk, hogy a lemaradás a helytelen szervezés következménye. Ilyen helytelen szervezéssel találkozunk Fiscuton is, ahol alig néhány százalékos csépelesek és leállították mind a három cséplőgépet azzal az indokkal, hogy mindaddig nem indítják meg, míg a hordást be nem fejezik. Mennyire helytelen ez az intézkedés. Hiszen a községben a kalászos gabona nagyobb részét már behordták, tehát minden gép zavartalanul dolgozhatna. Így pedig behozhatatlan készt eredményez. Kollektivisták, dolgozó parasztok, mozgósítsatok minden erőt a hordás és a cséplés befejezésére. Valamennyiükben éljen az az elhatározás, hogy hazánk felszabadulásának nagy ünnepére, augusztus 23-án megünnepelésére befejezzék a nyári betakarítási kampány összes munkáit.

Az „ázsiai grippe”

Az „ázsiai grippe” problémája ma az általános érdeklődés előterében áll. A nagyközönség érthető módon kérdésekkel fordul az orvosokhoz felvilágosításért. Mit jelent, hogy „ázsiai grippe”, miért ázsiai? Származni kell-e azzal, hogy hozzájuk eljut, s ha igen, mi ellene a védekezés? Miben áll a betegség kezelése, van-e ellene megelőző védőoltás? stb.

Az eddig befutott irodalmi adatok alapján a választ mindezekre röviden a következőképpen adhatjuk meg.

Január óta egész Ázsiában grippajárvány dühög, mely az eddigi statisztikai adatok szerint a lakosság mintegy 10 százalékát betegítette meg. Az első megbetegedések Észak-Kínában léptek fel, innen — tengeren és levegőn — a járvány hamarosan átterjedt Tajván szigetére, a Fülöp-szigetekre, Szingapúrra, Japánba, Indiába és Pakisztánba.

Ujabbban Ausztráliából, Hollandiából (Hága, Amszterdam), Olaszországból (Milánó, Róma) és az Egyesült Államokból (San Francisco) jelentettek megbetegedéseket.

A bakteriológusok, biológusok részéről megindított kóroktani vizsgálatok csakhamar megmutatták, hogy egy új influenza-vírus (Vírus A. Sinapora — 1/57) az, amely az „ázsiai grippát” előidézi. E tény jelentőségének értékeléséhez szükséges, hogy rövid visszapillantást adjunk az influenza bakteriológiai kutatásainak történetéről.

Az 1889-i nagy influenza-járvány idején fedezte fel R. Pfeifer az influenza baktériumát (Hemophilus influenzae hominis). 1891-ben Kruse influenzaát egy szűrhető vírust izolálta, — s Pfeifferrel ellentétben ezt tartotta a grippe valódi kórokozójának. Ujabb kutatások (1932—33) Kruse felfogását igazolták. Sikerült az influenza vírusok két típusát kimutatni, melyek az influenza előidézésénél szerepelnek: az A és B típusú vírusokat.

Az „ázsiai grippe”-nél kimutatható vírus egyik csoportba sem sorolható, új típus, amellyel szemben — ellentétben az A és B csoportokkal — védekezés, megelőző oltással egyelőre nem rendelkezik. Ennek az új vírus-típusnak keletkezését a kutatók úgy magyarázzák, hogy a Csendes-óceáni atom- és hidrogénbomba-robbantások révén felszabadult magenergia átváltozást (mutációt) idézett elő az ott található influenza vírusokban. Ennek az átváltozásnak eredménye az új influenza vírustípus keletkezése.

A védekezés és kezelés ezen új grippa-formával szemben is — egyelőre — ugyanaz, mint az ismert grippés megbetegedéseknek általában. Járvány idején a tömeges összejárvást (színház, mozi, stb.) kerülni kell. A megbetegedetteket el kell szigetelni, ágylá kell fektetni, aszpirint, chinint kell szedni.

Komplikációt okozhatnak a cseppfertőzésekkel szembeni elleni antibiotikumokhoz (penicillin, sztreptomycin) folyamodni. Ugyanis tudnunk kell, hogy ezek ilyenkor nem használnak, sőt inkább ártanak.

Dr. Wiener Imre

nagyobb beruházás nélkül a gépeken. S annyira megnövekedett a cernázógépek termelési üteme, hogy ma állandó készlettel rendelkezünk.

Mondani néhány szót a jövőbeli tervekről.

Terveinkben gazdagok vagyunk. Mert ha csak egy üzemostályon járunk végig, máris akad számos újratévesztési eljárás, mely tökéletesítésre, módosításra vár. Egyszerre a legelőtöbbséggel foglalkozunk. A Rashed gépekre önműködő készletet szeretnénk szerelni, amely szálcszakadás esetén leállítja az egész gépet, így kevesebb szövésihiba árú kerülne ki az osztályról. Ugyanígy önműködő megállító berendezést szeretnénk szerelni a felvetőhengerekre is, hogyha a szövés közben egy szál elszakad, jelezze azt.

Terveink — mondok — gazdagok, mert mindenkor az a cél lebeg előtünk, hogy jó, szép és olcsó kötöttáru készítsunk a dolgozóknak.

(Utolsó kérdésünket tettük fel Farkas Márton igazgató elvtársnak, mely vonatkozóan beszélgetésünk alapját képezi.)

Tökéletesíthető-e a technika beruházások nélkül a textil- és könnyűiparban?

Igen. Ezt igazolják az elmondottak is. Csúpn az okori tanácslatserket kell szervezni a textil- és könnyűiparban is. Lehet városunkban is, de lehet az ország más városainak textil- és könnyűipari vállalkozásait is megrendezni. Mindig akad valami új az egyik vagy másik gyárban, üzemben, amely megkönnyíti a termelést. Ésszerűbb és korszerűbb teszi a gyártási technológiát, csökkenti a gyártmányok önköltségét.

Marosi József

HIREK — KÖZLEMÉNYEK

Az aradi cukorgyár szakképzetlen munkásokat keres felvétele

A CUKORGYÁRTÁSI IDÉNY TARTAMARA. JELENTKEZÉS NAPONTA 6—14 ÓRA KÖZÖTT A SZEMÉLYZETI IRODÁBAN.

„Frigorifer”

állami vállalat alkalmaz

14 ÉVET BETÖLTÖTT FIÚKAT 7 ELEMÍ VEGZETTSÉGEL

gépész tanoncokként

ELŐNYÖS FELTÉTELEK

MELLETT. KOZELEBBIT A VÁLLALATNAL.

Az aradi közüzemek

KÖZLIK, HOGY BÚFEL ES REGGEL 6 ÓRA KÖZÖTT IS LEHET

autofaxif rendelni

A 36—09 TELEFONSZAMON

A Tartományi Múzeum művészeti osztálya megnyitotta a „Theodor Pallady” gyűjteményes kiállítást. A kiállítás a múzeum többi osztálya: megtekinthető: kedden, pénteken és vasárnap, 10—13 és 17—20 óráig.

A Helyi Kereskedelmi Szervezet

88 SZ. ÜZLETÉBEN (Eminescu utca sarkán) és a

30 SZ. ÜZLETÉBEN (Aurel Vlaicu ut 104), telefon 21-80.

bővített választékban

szeptember 30-ig

részletre vásárolhat ruhát

Az aradi cukorgyár

lakatos tanoncokat keres felvételre

14—16 EVES KORIG, AKIK 7 ELEMÍ VEGZETEK.

JELENTKEZÉS NAPONTA 6—14 ÓRA KÖZÖTT A SZEMÉLYZETI IRODÁBAN.

LATOGASSÁK

AZ ALIMENTARA

HELYI KERESKEDELMİ SZERVEZET MOST MEGNYILT, KÖZTAR-

SASAG-UTI KÖLÖNLEGES ásványvíz-üzletét

EGESZSÉGÉT VÉDI, HA ÁSVÁNYVIZET FOGYASZT.

TÁJÉKOZTATÓ

Az aradi TEBA-textilgyár mellett működő szakiskola vezetősége közli az érdeklődőkkel, hogy az 1957—58-as iskolaévben az iskola a következő szakmákban képez ki szakképesített munkásokat:

- Gyapottfonóda
- Szövőde
- Kötöttáru befejező osztály
- Borszakértő és pincemester
- Kádar

Felvételiüket kérhetik az elemi iskolák VII. osztályának végzettjei, akik 1957 szeptember 15-én 14—16 évesek.

A felvétel vizsga alapján történik, melyet szeptember 5 és 10 között tartanak a következő tárgyakból:

- Román nyelv (írás és szóbeli)
- Számítás (írás és szóbeli)
- A felvételi vizsgára való beiratkozás már megkezdődött az iskola Kiss József utca 1. szám alatti helyiségében (Telefonszám 26—41.) A jelölteknek a következő okmányokat kell bemutatniuk:

- Beíratási kérvény
- Születési bizonyítvány (hitelesített másolat)
- A hét elemi osztály elvégzéséről szóló bizonyítvány (eredeti)
- Egészségi bizonyítvány
- A szülő vagy eltartók anyagi helyzetét igazoló bizonyítvány (típusnyilatkozat)

A felvételi vizsgát sikerrel letett jelöltek ingyenes iskolázásban részesülnek, (ellátás, taneszköz, könyvek, ösztöndíj), a szünidőben ingyenes hazautazás, valamint az általuk végzett gyakorlati munka értékének 20—30 százalékát, a 274/1955. számú HCM értelmében).

Felvilágosításokat az iskola titkársága (Kiss József utca 1. szám) nyújt naponta 8—14 óra között.

Vásároljon az ALIMENTARA üzleteiben

cukorkákat, édességeket,

különféle édesipari termékeket

Az Állami Sorsjegyvállalat

RENDELKIVÜL PÉNZNYEREMÉNYEK KERÜLNEK

szelvényekre

50 000

KÖZPONTI LOTTO

augusztus 9-ig

húsvásár

közli, hogy augusztus 9-én tartják a Központi Lotto különleges húsvásárát, amelyen — a megszokott pénzütemeknél — 50.000 és 10.000 lejes jutalmakat is ki-sorsolnak.

A rendes húzársra érvényes Lottojegyek rész-vesznek a különleges jutalmak sorsolásán, anélkül, hogy bármilyen többletet is kellene fizetni.

Augusztus 8-án, csütörtökön van az utolsó nap, amikor még megveheti Lottojegyét.

A. A. Gromiko nyilatkozata a Szovjetunió és a Német SzK kormányküldöttségei közötti tárgyalásokról

MOSZKVA. (Agerpres). — A TASZSZ jelenti.

A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere július 31-én saját kérelmére fogadta R. Lahr nagykövetet, a Német SzK kormányküldöttségének vezetőjét. A megbeszélésen jelen volt V. Szemenov, a szovjet kormányküldöttség vezetője, I. Iljicsev, a Szovjetunió külügyminisztériuma harmadik európai osztályának vezetője, valamint W. Haas, a Német Szövetségi Köztársaság moszkvai rendkívüli és meghatalmazott nagykövete. A megbeszélés során megvitatták a Szovjetunió és a Német SzK kormányküldöttségei közötti moszkvai tárgyalások problémáit. A. A. Gromiko, a Szovjetunió külügyminisztere ez alkalommal a következő nyilatkozatot tette:

A Szovjetunió és a Német SzK kormányküldöttségei között jelenleg Moszkvában folyó tárgyalásokkal kapcsolatban szükségesnek vélem kijelenteni a következőket:

A Szovjetunió kormányja javasolta a Német Szövetségi Köztársaság kormányának, tegyen konkrét lépéseket a Szovjetunió és a Német Szövetségi Köztársaság közötti kapcsolatok megjavításának érdekében. A szovjet kormány abból a feltételezésből indul ki, hogy a Szovjetunió és a Német Szövetségi Köztársaság kormányai közötti tárgyalások hozzájárulhatnak az országaink közötti kapcsolatok megjavításához.

A jegyzékváltás során meghatározták a tárgyalásokon megvitatásra kerülő kérdéseket.

A két ország küldöttsége közötti tárgyalások során kitűnt, hogy a Német SzK kormányküldöttség előterbe helyezi a Szovjetunióbeli németeknek ugynevezett „hazatelepítési” problémáit és ezt a tárgyalások főtárgyává igyekszik tenni.

Ismeretes, hogy a tárgyalásokat megelőző jegyzékváltás során a szovjet kormány a lehetséges mértékben ismertette álláspontját a hazatelepítési kérdéssel kapcsolatban. Hangsúlyozta, hogy a Szovjetunióbeli német polgárok hazatelepítése Németországba teljes egészében befejeződött. Mint ismeretes, a szovjet kormányt az a határozat, miszerint a szovjet nép ellen a Szovjetunióban elkövetett súlyos bűncselekményekért annakidején elítélt 9626 német állampolgárt ha-

zatelepítettek a Német Szövetségi Köztársaságba, volt régi lakhelyére, az 1955 szeptemberében tartott tárgyalások során a Német SzK kormányküldöttségének tudomására hozták és azt teljes egészében végre is hajtották. A fentemlített háborús bűnösök közül 6455-öt a Német Szövetségi Köztársaságba, a többi pedig a Német DK-ba telepítették vissza.

Mégis nincs kizárva, hogy egyes Szovjetunióbeli német állampolgárok hazatelepítésével kapcsolatos intézkedések végrehajtása során gyakorlati kérdések merülnek föl, ugyanúgy, mint a szovjet állampolgároknak a Német SzK-ból való visszatelepítéséhez kötött kérdésekben is, és hogy ezek a kérdések a Szovjetunió és a Német SzK kormányküldöttsége közötti tárgyalások során megvitatásra kerüljenek.

Hangsúlyozni kell a Német SzK küldöttségének azon követelését, hogy a hazatelepítés kérdésének megvitatásánál az egész Németország érdekeit képviselő fél szerepét akarja betölteni. Ez a követelés teljesen alapvető, amellyel is inkább, mivel a Német SzK-n kívül létezik egy másik német állam is, a Német Demokratikus Köztársaság, amelyikkel a Szovjetunió baráti és ösztönző együttműködési kapcsolatokat tart fenn.

A szovjet küldöttség a tárgyalások során tisztázta a tényállást és ismertetette a szovjet kormány álláspontját a hazatelepítési kérdésben. Újabb hangsúlyozni kívánom, hogy a Szovjetunióban nincsen egyetlen német állampolgár sem és hogy az ezzel kapcsolatos spekulációk teljesen alaptalanok.

A szovjet nép védelmi háborút viselt az országunkat feloldó és annak egy részét elfoglaló, szovjet városokat és falvakat elpusztító hitlerista hordák ellen. Ebben a háborúban a hazájukat védő emberek milliói haltak meg. Sok fasiszta megszállt földünkön ért utol a halál. Ezek Hitler hibájából haltak meg s aki most azaz az ábrándtól áthatja a német népet, hogy ezeket a rég meghalt embereket a Szovjetunióban „tartják vissza”, vissza a Német SzK állampolgárainak jóhiszeműségével és ezt a helyzetet politikai céljaira igyekszik felhasználni. Az a mód, ahogyan a Német SzK kormányküldöttsége a

jelenlegi moszkvai tárgyalásokon felvette a hazatelepítéssel kapcsolatos kérdéseket, azt bizonyítja, hogy a nyugatnémet fél nem hajlandó az országaink közötti kapcsolatok megjavítását, hanem, sajnos, különböző — könnyen érthető — indokok vezérlik, és szem előtt tartja, hogy a Német SzK-ban szeptemberben parlamenti választások lesznek.

Befejezésül hangsúlyozni kívánom, hogy a szovjet kormány a Német SzK-val való kapcsolatok realitás megjavítása mellett foglal állást. Az országaink közötti kapcsolatok megjavításához elsősorban a kereskedelem,

valamint a műszaki-tudományos és kulturális kapcsolatok fejlesztése szükséges. Véget kell vetni az ugynevezett hazatelepítésre vonatkozó, mesterségesen életrehozott kérdéskörű propagandisztikus hüfnak.

Hívei vagyunk a Szovjetunió és a Német SzK közötti kapcsolatok realitás megjavításának, az őszinte és becsületes tárgyalásoknak, és nem annak, hogy a tárgyalásokat hírverési célokra használják fel.

R. Lahr ur a megbeszélés végén bejelentette, hogy repülőgépen Bonnba utazik és jelentést tesz kormányának a tárgyalások menetéről.

Svájc nagyköveteinek beszéde a moszkvai rádióban és televízióban

MOSZKVA. (Agerpres). — A TASZSZ jelenti:

Alfred Zender, Svájc moszkvai nagykövete, a svájci államszövetség megalakítása évfordulójának alkalmából beszédet mondott a moszkvai

rádióban és televízióban. Ami a külpolitikát illeti — mondotta a nagykövet — Svájc békeszerető állam, a klasszikus semlegesség országa. A nagykövet a svájci nép rokonszenvét és üdvözlését tolmácsolta a Szovjetunió népeinek.

Magyar menekültek sorsa az ausztráliai légerekben

SIDNEY. (Agerpres). —

A Cetea hírvégnyomás jelentése szerint a magyarországi ellenforradalom idején Ausztráliába emigrált több száz magyar állampolgár rendkívül nehéz helyzetben él. Az emigránsok Wales állam déli részében, a shechvillei és gretai — koncentrációs lágerekre emlékeztető — telepeken laknak. A táborok ellátása nagyon szűkös, sokan éheznek és lerongyolódnak. Emellett teljesen bizonyos, hogy állást sem remélhetnek, mert az országban a munkanélküliség száma amugyis rohamosan növekszik. Ugyanakkor az is nagy hátrány számukra, hogy legtöbbjük nem ismeri az ország nyelvét, sokuknak pedig szakmája sincs. Az általános közvélemény az, hogy — ha módjukban állna — az emigránsok közül sokan hazatérnének.

Növekszik a magyarországi széntermelés

BUDAPEST. (Agerpres).

Magyarország szénipara fokozza a termelés ütemét. Júliusban a napi szénkitermelés elérte a 74.300 tonnát. A Közép-dunántúli szénbányásztrósz dolgozóinak Nagy Októberi Szocialista Forradalom 40. évfordulója tiszteletére július 30-án befejezték hasi tervelőirányzatukat. Ugyanazonnap teljesítették a júliusi tervet a dorogi, tatibányai és várpálotai bányászok is.

omani eseményekkel foglalkozva a többi között ezeket írja: „Meg kell érteni, hogy az omani felkelés nem egyszerű angolellenes mozgalom, vagy a különböző törzsek harca az uralomért. Ez a felkelés a gyarmati rendszer ellen, a nemzeti függetlenség kivívására folyó általános harc egyik láncszeme.”

A lap rámutat arra, hogy Anglia „kétségbeesett katonai megtorlásokhoz” folyamodik egy olyan pillanatban, amikor pozíciója — az arab államok nemzeti felszabadító mozgalma következtében — ebben a térségben amugyis meggyengült.

620.000 katonát szerelt le az idén a Kínai NK

PEKING. (Agerpres). Az idén 620.000 katonát szerelt le a Kínai Népköztársaságban. A leszerelt katonák túlnyomó többsége a mezőgaz-

dasági szektorba ment dolgozni, sokan közülük máris vezető állást töltöttek be a mezőgazdasági szövetkezetekben.

Oman harca a függetlenségért

KAIRÓ. (Agerpres). Anglia folytatja fegyveres intervencióját az omani felkelőkkel szemben. Miután az angol repülőgépek lövedékekkel és fedélzeti agyúkkal néhány nap alatt elpusztították Nizvát és Brika városokat, Londonban bejelentették, hogy „az omani imám csapatainak elszigetelését” tervezik. Mint a United Press hírvégnyomás angol hírforrásból jelenti, az angol gépek eddigi tevékenysége csupán „kezdet” volt, mert a bombázásokat — a katonai szakértők véleménye szerint — folytatni fogják.

A fenti körök kijelentése szerint még csak ezután kerül sor arra, hogy a maszkati szultán csapatait a brit tisztek parancsnoksága alatt bevesse a szárazföldi harcokba. Az angolok kénytelenek beismerni, hogy a kiméletlen bombázások ellenére „a felkelők tovább működnek a modern fegyverekkel, nem egyszer éppen angol eredetű fegyverekkel vannak felszerelve”.

Ezeket a fegyvereket egy foglyul ejtett angol hadoszlopól zsákmányolták. A United Press hírvégnyomás arról is beszámol, hogy az angolok által tervezett hadműveletek sikere érdekében két skót század is csatlakozott a maszkati szultán csapataihoz s készen áll a beavatkozásra.

Az eseményekkel kapcsolatban a kairói rádió egyik kommentárja megállapítja, hogy az omani arab lakosság felkelésének egyik célja az, hogy véget vessenek az idegen uralomnak és kizsákmányolásnak. A kommentár szerint mind az angol és amerikai sajtó, mind pedig a londoni

és washingtoni hivatalos körök egymást okolják az arabok lázadásának kitörése miatt. Valójában azonban egész más a helyzet — hangsúlyozza a kommentár, amely rámutat arra, hogy az omani forradalom tisztán arab forradalom s célja, hogy lerázza magáról mindenfajta idegen uralmat. Az omani felkelők országuk függetlenségét akarják. Teljesen valószínűtlen, — hangsúlyozza a kairói hírmagyarázó — hogy Oman népe azért harcol az angol imperializmus ellen, hogy aztán az amerikai imperializmus igájába hajtsa fejét.

TOKIO. (Agerpres). A japán Hokkaido Simbun az

DAILY WORKER:

A kőolajtársaságok profitjáról van szó...

A londoni „Daily Worker” szerkesztőségi cikkben foglalkozik az omani eseményekkel és tiltakozik az ellen, hogy Anglia beavatkozik Oman belügyeibe.

A lap utal az omani kérdésben elhangzott alsóházi vitákra, majd megállapítja, hogy „mialatt a viták folynak, az angol lökhajtsós vadászgépek távirányított lövedékeket zúdítottak az omani arabokra”.

Ami Selwyn Lloyd alsóházi nyilatkozatát illeti Oman kérdésében, a lap rámutat: Noha Selwyn Lloyd egyszer sem ejtette ki a „petróleum” szót, az egész akció hátterében az a törekvés húzódik meg, hogy a konzervatívok megvédjék a kőolajtársas-

ságok profitjait. „Ez az oka annak, hogy az arabokat repülőgépekről gépfegyverezik. Ez az oka annak, hogy szárazföldi csapatok bevetésével fenyegetnek. S ezért esett föl ismét Anglia néven” — fűzi hozzá a Daily Worker.

„A lap végül felhívja a laburista párt helyi szervezeteit és a szakszervezeteket, hogy tegyenek meg minden lehetőséget annak érdekében, hogy a konzervatív kormány végtelenségig az omani agressziókat.

Tiltakozásra készülnek az arab államok

A kairói rádió jelentése szerint Egyiptom, Szíria, Szaud-Arábia, Szudán, Irak, Marokkó és Tunisz ENSZ-képviselői jelenleg egy tiltakozó üzenet megfogalmazásán dolgoznak, amelyben a Biztonsági Tanácshoz szándékoznak fordulni az Oman ellen elkövetett angol agresszió ügyében.

A szovjet nép vezetői üdvözléte a kínai néphadsereg megalakításának 30. évfordulójára

MOSZKVA. (Agerpres). K. J. Vorosilov, N. A. Bulganyin és N. Sz. Hruscsov elvtársak július 31-én az alábbi szövegű táviratot intézték Mao Ce-dun elvtárhoz, a Kínai NK elnökéhez, a Kínai KP KB elnökéhez, Liu Sao-ci elvtárhoz, az Össz kínai Népképviselői Gyűlés Állandó Bizottságának elnökéhez és Csu En-laj elvtárhoz, a Kínai NK miniszterelnökéhez.

Szeretett elvtársak!

Engedjék meg, hogy a felszabadító kínai néphadsereg megalakításának 30. évfordulója alkalmából köszöntsük Önöket és az Önök személyében a testvéri kínai népet. A kínai néphadsereg az eltelt harminc év alatt a forradalmi harcok tüzeiben, a kínai nép számos ellensége fölött aratott győzelmet, kivívta hazája szabadságát és függetlenségét. A Kínai Kommunista Párt állandó gondoskodása folytán a felszabadító néphadsereg a felkelő egységekből elsőrangú hadsereggé fejlődött, amelyre méltán büszke az egész kínai nép.

A hatalmas felszabadító néphadsereg ma már korszerű haditechnikával és az összes fegyvernemekkel rendelkezik, szilárd védelmezője Kína szabadságának és függetlenségének, a kínai nép szocialista vívmányának, a távolkeleti békének és biztonságának.

Ujabb sikereket kívánunk a kínai néphadsereg katonáinak, tisztjeinek és táborkornak, valamint a nagy kínai népeknek a szocialista társadalom építésében és a béke megvédésében.

MOSZKVA. (Agerpres). TASZSZ.

G. K. Zsukov marsall, a Szovjetunió honvédelmi minisztere a Kínai Népköztársaság dicsőös felszaba-

dító néphadserege fennállásának 30. évfordulója alkalmából üdvözlő táviratot intézett Pin De-haj marsallhoz, a Kínai NK honvédelmi miniszteréhez.

Csu En-laj, a kínai-japán kapcsolatokról

PEKING. (Agerpres). — Az Uj Kína jelenti:

Csu En-laj, a Kínai Népköztársaság miniszterelnöke július 25-én fogadta a japán rádiószövetség küldöttségét, valamint a Kido Cuszin sajtóügynökség és az Aszahi című lap tudósítóját s elbeszélgetett velük a kínai-japán kapcsolatok kérdéséről.

— A kínai nép — mondotta Csu En-laj, — békében akar élni a japán néppel, s az utóbbi nyolc év folyamán számos erőfeszítést is tett ilyen irányban. A Kínába ellátogatott japán barátaink és közöttünk fennálló kapcsolatok, valamint a japán nép ottbani akciói hasonlóképpen azt bizonyítják, hogy a japán nép is baráti kapcsolatokat óhajt fenntartani a kínai néppel. Japán barátaink láthatják, hogy a kínai nép lassanként elfelejti az összes múltbeli kellemetlenségeket és tovább kívánja fejleszteni a mintegy 2000 éves multva visszatekintő kínai-japán baráti kapcsolatokat. Ez nemcsak lehetséges, hanem teljes mértékben meg is valósítható.

Csu En-laj a továbbiakban hangsúlyozta: annak ellenére, hogy Kína és Japán a nemzetközi jog alapján mindaddig még hadállapotban vannak, az utóbbi években számos kínai, illetve japán félhivatalos szervezet egyezményeket kötött egymással, s ezeket sikeresen alkalmazták is.

Bátran állíthatjuk — mondotta Csu En-laj, — hogy módszerünk teljesen új a nemzetközi kapcsolatok történetében. Mi örömmel és reménységgel folytatjuk ezt a népi diplomáciát, s véleményünk szerint ez hivatalos diplomáciainknak szerves része.

Ez a véleményünk — hangsúlyozta Csu En-laj — sok japán barátunkban talált kedvező visszhangra. Ami azonban a japán kormány álláspontját illeti, alaposabban meg kell vizsgálnunk a helyzetet. Szigeru Joszida volt miniszterelnök gyűlöli Kínát, s nem óhajt barátkozni velünk. Hatoyama és Isibasi volt miniszterelnökök ezzel ellentétben baráti kapcsolatokat akartak fenntartani Kínával. Nobuszuke Kisi, a jelenlegi miniszterelnök a baráti kapcsolatokat kialakítása tekintetében tett egy lépést, de — visszafelé.

Csu En-laj a következőkben hangsúlyozta, hogy Nobuszuke Kisi, miután megalakította kormányát, mint egy ázsiai ország képviselője számos ázsiai országba látogatott el. Ezt a kezdeményezést csak üdvözölni lehet. Japán jelenlegi helyzetétől fogva a miniszterelnök nem látogatott el Kínába, s ez is érthető. Kisi azonban ellátogatott Tajvanba is, amit sem Hatoyama, sem Isibasi, sem pedig Joszida nem tett meg. Ez nyíltan felháborította a kínai népet. Ezenkívül Kisi miniszterelnök Tajvanban kijelentette Csang Kaj-seknek: „Véleményem szerint jó volna, ha a szárazföldi Kínát visszafoglalhatnák”. Nyilvánvaló — hangsúlyozta Csu En-laj, — hogy Nobuszuke Kisi támogatja Csang Kaj-sek terveit.

Csu En-laj visszatámasztotta Kisi

miniszterelnöknek amerikai látogatása során tett rágalmozó nyilatkozatát.

Csu En-laj a továbbiakban visszatámasztotta Nobuszuke Kisi Indiában tett nyilatkozatát is. Kisi ugyanis indiai látogatása során kijelentette, hogy a Kínai Népköztársaság nem tagja az ENSZ-nek, agresszor állami s az ilyen értelemben hozott ENSZ-határozat érvényben van. Eppen ezért nem ismerhetjük el a kommunista Kínát.

Kisinek ez a nyilatkozata a lehető legnevetlenebbet hatott — mondotta Csu En-laj. — India támogatja az új Kína erőfeszítéseit annak érdekében, hogy ez visszanyerje ENSZ-beli jogait, s bizalommal, baráti államnak tekintik Kínát. Kisi megkísérelte, hogy kapcsolataink megromlására bírassa Indiát.

A japán szocialista párt ezzel szemben Kína elismerése mellett foglalt állást és ellene van azoknak, akik

Kína létezését akarják. A szocialista párt pedig politikai párt. Eppen olyan politikai párt, mint a liberális-demokrata párt. Sőt, a liberális-demokrata párt soraiban is vannak olyanok, akik Kína elismerését óhajtják. Eppen ezért nem érjük a miniszterelnök álláspontját.

Csu En-laj végül hangsúlyozta: a tények azt mutatják, hogy Nobuszuke Kisi mindenképpen kellemetlenkedni akar Kínának, meg akarja zavarni Kína kapcsolatait a többi ázsiai országgal, s az ország rágalmozásával arra törekszik, hogy meggyerje az USA rokonszenvét s egyben segítséget csikarjon ki tőle Japán újrafegyverzéséhez. Mi azt óhajtjuk, hogy Japán kiszabaduljon az USA ellenőrzése alól, s létesítsen normális kapcsolatokat Kínával. Nobuszuke Kisi miniszterelnök akciói azonban homlok-egyenest ellenkeznek a mi törekvéseinkkel, de meggyőződésünk, hogy a japán nép óhajtja a kínai-japán barátságot.

NÉHÁNY MONDATBAN

alatt 3443 tiszt és katonát tért vissza Jünnanba. Valamennyien állást kaptak.

400 munkás sztrájkba lépett a Lisszabon környéki sóbányákban. A sztrákolók 50 százalékos béremelést követelnek. Ez a sztrájk annál is inkább nagyjelentőségű, mert Portugáliában törvény tiltja a sztrájkot.

A „Standard Oil Co. of New Jersey” amerikai kőolajipari társaság bejelentette, hogy a tavalyi féltévi 392 millió dollárral szemben ez év első felében 463 millió dollár haszonnal zárta mérlegét.

Csehszlovákiában mind több egységes mezőgazdasági szövetkezet alakul. Az országban csupán az elmúlt hétben 17 új szövetkezet létesült. A meglévő szövetkezetek tagsága is gyarapszik.

Tűkaszító hőhullámról érkeznek jelentések Szíriából. Az utóbbi 24 órában egyes helyeken 42, 45, sőt 46 fok melegedett. Kamesliben több nap szúrászt kaptak, számos helyen tűz ütött ki.

A Daily Herald — az angol laburista párt lapja — cikket közöl Thomas Hadgin egyetemi tanár tollából, aki egy ideig az algériai felszabadító hadsereg körében tartózkodott. A cikkíró dicsőítő hangon emlékezik meg a felszabadító csapatokról és keményen megbélyegzi az algériai francia csapatok barbarizmusát.

MÁGNÁS MISKA a Nyári Színházban

Alig fejeződött be a Csárdáskirálynő nagyszerű előadásorozata Aradon és máris újabb operettelőadás örvendeztet meg városunk színházjáró közönségét. Ezúttal szombat, 3-án és vasárnap, 4-én, este fél kilenc órai kezdettel a temesvári Állami Színház magyar tagjainak együttese lép fel a Nyári Színház színpadán Gábor Andor — Szirmai Albert népszerű, hangulatos operettjében, a Mágnes Miskában.

Temesváron többezren tekintették meg eddig az előadást, amelyről a Szabad Szó színházi kritikusa a legnagyobb dicsőret hangján ír. A szereposztás valóban igazolja a megleghangos beszámolókat, hiszen a főbb szerepeket Szokolay Zsuzsa, a nagyváradi Állami Magyar Színház színházvezetője, Palóczy Frigyes, a kolozsvári Állami Magyar Színház tagja, Sarlai Imre és mások játsszák. Marcásd és Miskát pedig a temperamentumos Boka Erzsébet, illetve Sebesti Péter, a kitűnő táncoskomikus alakítja. Sebesti tanította be egyébként a temesvári kritikában kiválóan minősített táncokat. A darabot Sarlai Imre rendezte művészi igényességgel és bizonyos, hogy a kitűnő előadás elnyeri az aradi közönség tetszését is.

Néger-pogrom Csikágóban

CSIKÁGÓ. (Agerpres). A fájvédők vasárnap este megtámadták a négereket Csikágó déli negyedében. Tizenegy ember, közülük egy néger rendőr megsebesült, 12 gépkocsit

felgyújtottak. A hatóságok kihalgatás céljából és személyazonosságuk megállapítása végett 14 fehér lakost letartóztattak.